Организация Объединенных Наций A/ES-10/PV.28

Генеральная Ассамблея

Десятая Чрезвычайная специальная сессия

Официальные отчеты

28-е заседание

Пятница, 17 ноября 2006 года, 10 ч. 00 м.

Нью-Йорк

Председатель: г-жа Хайя Рашед Аль Халифа . . . . . (Бахрейн)

Заседание открывается в 10 ч. 20 м.

Возобновление десятой чрезвычайной специальной сессии

Председатель (*говорит по-арабски*): Я объявляю возобновленную десятую чрезвычайную специальную сессию Генеральной Ассамблеи для рассмотрения незаконных действий Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории открытой. Как известно членам Ассамблеи, в пункте 8 резолюции A/ES-10/15 от 20 июля 2004 года Генеральная Ассамблея приняла решение временно приостановить десятую чрезвычайную специальную сессию и уполномочить Председателя Генеральной Ассамблеи возобновить ее по запросу государств-членов в ходе следующей очередной сессии.

Хотела бы обратить внимание делегаций на документ A/ES-10/366, в котором содержится письмо Постоянного представителя Катара при Организации Объединенных Наций от 14 ноября 2006 года, где он от имени государств — членов Лиги арабских государств обращается с просьбой о возобновлении десятой чрезвычайной специальной сессии; а также на документ A/ES-10/367, в котором содержится письмо Постоянного представителя Кубы при Организации Объединенных Наций от 15 ноября 2006 года в его качестве Председателя Координационного бюро Движения неприсоединения где он от имени Движения неприсоединения также выступает в поддержку возобновления десятой чрезвычайной специальной сессии.

В соответствии с правилом 63 правил процедуры Генеральной Ассамблеи Председатель и заместители Председателя шестьдесят первой сессии будут выполнять свои обязанности в том же качестве на возобновленной десятой чрезвычайной специальной сессии.

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея желает, чтобы Комитет по проверке полномочий шестьдесят первой сессии также продолжал работать в ходе возобновленной десятой чрезвычайной специальной сессии?

Решение принимается.

Председатель (*говорит по-арабски*): В соответствии с устоявшейся практикой сейчас я хотела бы обратить внимание Генеральной Ассамблеи на документ A/ES-10/368, касающийся статьи 19 Устава.

Могу ли я считать, что Генеральная Ассамблея должным образом принимает к сведению информацию, содержащуюся в этом документе?

Решение принимается.

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты устных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные отчеты Совета Безопасности*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room C-154A).

06-62001 (R)

Пункт 5 повестки дня (*продолжение*)

Незаконные действия Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории

Проект резолюции (A/ES-10/L.19)

Председатель (*говорит по-арабски*): Проведение нашего сегодняшнего заседания связано с ухудшением обстановки на Ближнем Востоке и необходимостью установления в регионе справедливого, всеобъемлющего и прочного мира. Положение на оккупированных палестинских территориях ухудшается с каждым днем, что приводит к возникновению серьезных гуманитарных проблем и усугубляет и без того сложную политическую обстановку. Жесточайший экономический кризис, который переживает палестинское общество, продолжает усугубляться, что, в свою очередь, только осложняет ситуацию.

Мы должны, не делая каких бы то ни было различий, осудить гибель палестинского и израильского гражданского населения, так как подобные произвольные убийства противоречат требованиям международного гуманитарного права и действующим юридическим нормам. Необходимо помнить, что подобная резкая эскалация насилия и мер по борьбе с ним имеет катастрофические последствия и негативно сказывается как на палестинском, так и на израильском обществе. Это только углубляет разрыв между двумя этими народами, проживающими бок о бок.

В этой связи мы считаем, что единственное решение заключается в том, чтобы вернуться за стол переговоров, так как только диалог является тем средством, которое служит интересам обеих сторон и достижению справедливого мира, на установление которого мы все так надеемся. За стол переговоров должны вернуться не только обе стороны, участвующие в конфликте; за ним также должно быть представлено международное сообщество, так как конечный результат переговоров скажется и за пределами географических границ конфликта. Ситуация требует инициатив и решений, направленных на поиск путей окончательного урегулирования этого кризиса, и первоочередная задача состоит в том, чтобы разорвать круг насилия. В отсутствие эффективных решений насилие будет продолжаться.

Международное сообщество уверено, что переговоры могут привести к достижению справедливого, жизнеспособного и прочного мира только при наличии серьезного плана, который отвечает интересам обеих сторон конфликта и направлен на достижение прочного мира, основанного на уважении прав обоих народов. Настало время положить конец десятилетиям кровопролития в одном из самых напряженных регионах мира. На этом историческом и исключительно важном этапе мы все должны взяться за решение этой сложной проблемы.

Мы должны гарантировать успех мирного процесса между палестинцами и израильтянами на основе плана, предусматривающего существование двух государств, живущих бок о бок друг с другом в условиях мира и безопасности. Это откроет путь к достижению мира на всем Ближнем Востоке и положит начало новой жизни для народов региона и будущих поколений — поколений, для которых борьба с использованием силы и насилия, уступит место другой борьбе, борьбе за безопасность, стабильность, процветание и прогресс.

Слово предоставляется наблюдателю от Палестины.

Г-н Мансур (Палестина) (*говорит по-арабски*): Вот уже четыре месяца, Израиль — оккупирующая держава — проводит кампанию неприкрытой агрессии и беспощадных военных ударов по сектору Газа, которая продолжает расширяться на глазах всего мира. Чрезмерное и неизбирательное применение силы оккупирующей державой представляет собой военное преступление против гражданского палестинского населения. Последним в чреде таких преступлений стала массовая гибель гражданских лиц под Бейт-Хануном, где, в результате шестидневной наступательной операции израильских оккупационных сил, было убито 82 палестинца, в том числе 22 ребенка. Кульминацией этой агрессии стало бесчеловечное преступление, совершенное против целой семьи, которая мирно спала в своих домах, не подозревая о нависшей угрозе. Это произошло на следующий день после того, как оккупационные силы заявили об окончании проводимой в Бейт-Хануне операции.

Рано утром, на рассвете, в среду, 8 ноября 2006 года, оккупационные силы обстреляли жилой квартал в Бейт-Хануне. В результате артиллерийского обстрела погибло 19 гражданских лиц, 16 из

них были членами семьи Аль Атамней. В числе жертв также было 9 детей, включая грудного младенца и трехлетнего ребенка, и пять женщин. Большая часть из них погибла во сне, а остальные при попытке укрыться от летящих отовсюду снарядов.

Нормальной реакцией на подобные чрезвычайные обстоятельства, представляющие собой серьезную угрозу международному миру и безопасности и чреватые всплеском насилия во всем регионе, должны были стать действия Совета Безопасности во исполнение его главной задачи по поддержанию международного мира и безопасности. Однако Совет Безопасности не выполнил лежащих на нем обязанностей из-за того, что один из постоянных членов Совета проголосовал против сбалансированного проекта резолюции, в котором содержалось осуждение этого преступления и требование о проведении расследования связанных с ним обстоятельств. Вот уже второй раз за почти четыре месяца один и тот же постоянный член Совета использует право вето. Это было тридцать первое вето, наложенное тем же самым членом Совета на проект резолюции по вопросу о территориях, оккупированных с 1967 года, включая Восточный Иерусалим. Неоднократное использование права вето посылает Израилю как оккупационной державе неверный сигнал о том, что на него не распространяются положения международного права, и он может продолжать безнаказанно совершать преступления и акты неприкрытой агрессии. Подобное неоднократное применение вето также посылает палестинцам сигнал о том, что нападения на гражданских лиц юридически оправданны и Совет Безопасности игнорирует их, потому что они совершены Израилем.

Сегодня мы собрались на возобновленной десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи на основе формулы «единство во имя мира», в стремлении, хватаясь за соломинку, предпринять усилия по защите тех принципов, на которых была основана Организация Объединенных Наций. Мы также собрались здесь, для того чтобы дать возможность государствам-членам добиться того, что не смог сделать Совет Безопасности. Помимо этого, сегодняшнее заседание направлено на то, чтобы защитить принципы Устава Организации Объединенных Наций и верховенства международного права, которые являются гарантами принципов гуманизма, а также с тем, чтобы послать четкий сигнал о том, что ни одно государство не может считать себя выше закона. Для этого потребуется предпринять серьезные и решительные шаги в ответ на совершенные преступления, в особенности массовое убийство в Бейт-Хануне, и положить конец развязанной Израилем безудержной кампании, направленной на уничтожение целого народа и всякой надежды на возобновление мирного процесса.

С учетом вышесказанного и на основании уверенности в том, что односторонние решения могут привести только к обострению и эскалации конфликта, несколько групп государств — Группа арабских государств, Движение неприсоединения и Организация Исламская Конференция, — по чьей инициативе было созвано заседание Совета Безопасности, обратились с просьбой о возобновлении десятой чрезвычайной специальной сессии с целью изложить остальным членам Ассамблеи свои рекомендации и обеспечить принятие необходимых коллективных мер. В этой связи позвольте поблагодарить Вас, г-жа Председатель, за то, что Вы так оперативно отреагировали на нашу просьбу о возобновлении этой важной сессии. Я также хотел бы отметить, что наше сегодняшнее заседание должно сыграть важную роль и положить конец военному безумию Израиля, жертвами которого становятся спящие дети.

Со времени одностороннего вывода израильских сил из сектора Газа, который был оккупирован ими в течение 39 лет, оккупирующая держава не упускала возможности охарактеризовать эти действия как мужественный шаг и непростое решение. Однако если бы намерения Израиля были по-настоящему искренними, направленными на укрепление дела мира и основанными на стремлении открыть новую главу в этом процессе, то он положил бы конец этой ужасной оккупации, и принесенная ею боль не была бы столь острой. Реальным же итогом вывода израильских сил стало увеличение боли и страданий палестинского народа.

Со времени вывода Израилем войск из сектора Газа палестинский народ стал жертвой целого ряда ужасающих военных преступлений и мер коллективного наказания, совершенных оккупационными силами. Среди них непрекращающиеся артиллерийские обстрелы, убийства, ужасный грохот самолетов, преодолевающих звуковой барьер, а также блокады, осады и замораживание налоговых поступле-

ний. Подобные беззаконные действия привели к массовым жертвам среди населения и уничтожению собственности в таких масштабах, что все международные наблюдатели, отслеживающие ситуацию на местах, охарактеризовали ее как гуманитарную катастрофу. Даже сейчас, во время моего выступления, Израиль продолжает свою политику государственного терроризма и совершает военные преступления.

Израиль как оккупирующая держава активизировал военную агрессию, которая продолжается вот уже шесть лет, и начал новую кампанию широкомасштабной агрессии в секторе Газа. Эта кампания началась 25 июня 2006 года под предлогом освобождения захваченного в плен израильского солдата. В ходе этой кровавой агрессии оккупирующая держава совершила целый ряд военных преступлений с применением широкого спектра вооружений, включая ракетные удары, нанесенные истребителями F-16 и вертолетами «Апач», танковые и артиллерийские обстрелы, а также значительного арсенала вооружений, запрещенных в соответствии с нормами международного права. Ранения, нанесенные подобным оружием, невозможно обнаружить с помощью рентгеноскопии, а выжившие после них рискуют заболеть лейкемией.

На сегодняшний день пострадало более 450 палестинцев, включая множество детей. В течение этого периода оккупационные силы нанесли более 292 ударов с воздуха, не считая ежедневных артиллерийских обстрелов, что привело к массовым жертвам и небывалым разрушениям. За последние шесть лет от рук израильских оккупационных сил погибло 4300 палестинцев.

Но, словно этих преступлений было недостаточно, правительство Израиля наращивает агрессию и продолжает систематически и педантично разрушать государственную инфраструктуру и уничтожать частную собственность, что только усугубляет страдания населения сектора Газа. Разрушению подверглись основные мосты, дороги, единственная электростанция в Газе, сеть электроснабжения и ряд трансформаторных подстанций. Подобные акты агрессии имеют негативные последствия для всех сторон жизни в секторе Газа, так как перебои с электроснабжением сказываются на всех областях жизнедеятельности в этом районе. Так, например, значительно снизился уровень медицинского обслуживания в больницах и клиниках; отмечаются перебои со снабжением продуктами питания и водой; практически не функционирует канализационная система.

Помимо всех этих разрушений, Израиль ввел в отношении сектора Газа удушающую блокаду и изолировал его от внешнего мира, полностью запретив въезд и выезд. Контрольно-пропускной пункт в Рафахе, который соединяет Газу с внешним миром, закрыт уже в течение более трех месяцев. Почти 1,4 миллиона жителей лишены возможности выехать или въехать в Газу, даже если речь идет о необходимости срочного медицинского лечения или его продолжения. Израиль также запретил ввоз продовольствия и лекарств через контрольно-пропускной пункт Карни, который в настоящее время закрыт в течение 71 процента рабочего времени. Помимо этого, контрольно-пропускной пункт в Бейт-Хануне полностью закрыт с марта 2006 года.

Но обречения людей на голод и лишения было, видимо, недостаточно, и по прямому распоряжению израильского премьер-министра оккупационные силы начали психологическую войну в качестве одного из компонентов кампании по коллективному наказанию населения сектора Газа. Израильские военно-воздушные силы осуществляют ночные полеты над сектором Газа на низкой высоте и намеренно преодолевают звуковой барьер. Единственная цель этих боевых вылетов — не дать жителям уснуть и вызвать чувство непреходящего страха и напряженности, особенно у детей. В этой связи я должен подчеркнуть, что правительство Израиля спланировало эти агрессивные действия с целью подорвать неутомимые усилия президента Махмуда Аббаса по созданию правительства национального единства, а также предпринимаемые им шаги по освобождению захваченного в плен израильского солдата и палестинских заключенных и задержанных, включая ряд законно избранных палестинских официальных лиц. Нельзя забывать, что на сегодняшний момент оккупирующая держава арестовала и задержала 10 000 палестинцев, включая 388 детей и 117 женщин, многие из которых содержаться в заключении без суда и следствия.

Все эти факты были подтверждены специализированными учреждениями и специальными докладчиками Организации Объединенных Наций, а также неправительственными организациями, которые хорошо известны своей непредвзятостью и объективностью. 8 ноября ЮНИСЕФ сообщил, что за

первые десять дней ноября 19 палестинских детей были убиты, а еще 300 — ранены. По словам представителей данной организации, подобные ужасные показатели делают ноябрь 2006 года одним из самых кровавых месяцев для палестинских детей. ЮНИСЕФ также констатирует, что только за этот год было убито 116 детей, для сравнения: в прошлом году было убито 52 ребенка. Помимо этого, согласно данным этой организации за время нахождения у власти правительства Ольмерта-Переца погиб 71 ребенок.

По мнению Милуна Котхари, который с 1967 года занимает пост Специального докладчика по вопросу о надлежащих жилищных условиях на оккупированных территориях, подобные деяния и акты коллективного наказания являются уголовными преступлениями. Представители израильского информационного центра по правам человека на оккупированных территориях «Бецелем» также обвиняют оккупационные власти в совершении многочисленных военных преступлений и использовании практики коллективных наказаний. Организация «Международная амнистия» характеризует недавнюю агрессию Израиля в отношении сектора Газа, в особенности в Бейт-Хануне, как полное пренебрежение к жизни палестинцев, и призывает отдать в руки правосудия тех, кто повинен в совершении подобных деяний.

Палестинское руководство уже давно осознает, куда ведет подобная агрессия. Президент Махмуд Аббас направил в Совет Безопасности несколько писем, в которых он предупреждает о серьезных последствиях, которыми чревато продолжение Израилем политики агрессии и об опасностях, грозящих жизни гражданского населения. Это особенно актуально с учетом постоянной угрозы того, что израильские официальные лица могут отдать приказ об оккупации сектора Газа. Подтверждением этому служит наращивание израильского военного присутствия на границах с Газой, которое началось еще до захвата в плен израильского солдата, а ведь именно этот факт использовался Израилем в качестве основания для агрессии. Еще одним свидетельством, подтверждающим, что Израиль заранее спланировал этот акт агрессии, является жестокое преступление, в результате которого 9 июня 2006 года погибли семь членов семьи Галия, за которым 13 июня последовало еще одно нападение, приведшее к гибели беременной женщины и двух ее детей пяти и шести лет.

Как же на это отреагировал Совет Безопасности — главный орган международного сообщества, отвечающий за поддержание международного мира и безопасности? Никак. Не было даже опубликовано заявления с осуждением этих действий. Совет Безопасности промолчал в ответ на все совершенные Израилем нарушения. Мы, тем не менее, продолжаем информировать Совет Безопасности о последних опасных событиях на местах. В течение 30 дней до резни в Бейт-Хануне наша делегация неоднократно направляла письма, предупреждая о возможном развитии событий, и, в конце концов, катастрофа действительно разразилась. Мы призывали созвать заседание Совета Безопасности, с тем чтобы он выполнил возложенные на него обязанности. Но, как известно всем присутствующим, мы натолкнулись на вето.

Необходимо помнить, что все эти деяния были совершены оккупирующей державой, которая не обладает никакими суверенными правами в отношении обсуждаемой оккупированной территории. Речь идет о землях, которые были оккупированы последние 39 лет, и на них распространяется действие Женевских конвенций, что было подтверждено 24 предыдущими резолюциями Совета Безопасности. В связи с этим у нас есть полное право требовать ответа на ряд насущных вопросов. Почему существует разное отношение к жертвам, разве одни важны, а другие — нет? Почему Совет Безопасности занимается менее неотложными вопросами и отказывается обратить внимание на то, что происходит в Палестине? Почему Совет Безопасности не высказал своей позиции по ужасному преступлению, совершенному оккупирующей державой? Почему Совет Безопасности оставляет без внимания нарушение принципов Устава и международных норм и документов, которые были приняты для предотвращения варварских актов и преступлений, подобных совершенным во время второй мировой войны? Неужели для всего мира существует один Совет Безопасности, а для Израиля — другой? Имеет ли один член Совета Безопасности право игнорировать Устав Организации Объединенных Наций и забывать о принципах международного права и международного гуманитарного права? Каковы последствия подобных действий для мирового порядка и международных отношений? На все эти серь-

езные вопросы необходимо дать ответ, с тем чтобы сохранить Организацию Объединенных Наций и международный порядок, так как совершенно очевидно, что международный порядок переживает серьезный кризис.

Согласно Уставу Организации Объединенных Наций на Совет Безопасности возлагается ответственность за поддержание международного мира и безопасности от имени всех государств-членов. Однако данный орган совершенно непостижимым образом не смог выполнить эту ответственность в отношении вопроса о Палестине.

Наш народ не понимает, почему некоторые готовы незамедлительно осуждать действия палестинцев, не обращая внимания на имеющееся у них право на сопротивление, в том числе и те шаги, которые не приемлют и сами палестинцы, как, например, убийство гражданских лиц в Израиле. Эти люди помнят имена пострадавших израильтян, включая имена израильских военнослужащих и названия оружия, которое было использовано палестинцами при нападении. Но, в то же время, они не готовы осудить применение запрещенных на международном уровне артиллерийских снарядов и бомб весом свыше 200 кг, которые сбрасываются реактивными истребителями F-16 на густонаселенные районы, что приводит к массовой гибели палестинского гражданского населения. Некоторые государства также пытаются прикрыться предлогом о необходимости сохранения «баланса», для того чтобы избежать ответственности.

Мы хотим задать им один вопрос: а насколько сбалансирована обстановка на местах? Можно ли проводить параллели между агрессором и жертвой агрессии, между оккупантом и жертвой оккупации, между войсками, до зубов оснащенными самым изощренным и разрушительным оружием, и народом, которому нечем себя защитить? О каком балансе идет речь? В нашем понимании баланс — это соблюдение международного права и его норм, а не их нарушение. В нашем понимании баланс — это сохранение человеческого достоинства и соблюдение прав, провозглашенных во всех международных договорах и документах.

Все эти нарушения происходят в общем контексте политики преднамеренного коллективного наказания, которую правительство Израиля реализует в отношении нашего народа — правительство, которое в буквальном смысле превратило сектор Газа в огромную тюрьму. Эта политика направлена исключительно на то, чтобы наказать гражданское палестинское население Газы в нарушение международного права и четвертой Женевской конвенции 1949 года о защите гражданского населения во время войны. В статье 33 этой конвенции совершенно четко говорится о том, что «коллективные наказания, так же как и всякие меры запугивания или террора, запрещены». В этой статье также говорится, что «репрессии в отношении покровительствуемых лиц и их имущества воспрещаются». Конвенция рассматривает преднамеренные нападения на гражданское население в качестве военных преступлений.

Обстоятельства, при которых произошла гибель палестинских гражданских лиц в Бейт-Хануне, позволяют причислить произошедшее к категории военных преступлений. Поэтому мы не можем согласиться с заверениями Израиля как оккупирующей державы в том, что эти убийства носили непреднамеренный характер. Аргументы представителей израильских вооруженных сил в пользу того, что гибель гражданского населения в Бейт-Хануне была случайностью, неприемлемы. Это пустое лицемерие, которое не может служить оправданием произошедшего. Помимо этого, нас не устраивают извинения, в которых на жертвы возлагается вина за их собственную гибель. Те, кто повинен в содеянном, должны предстать перед судом.

В соответствии с Гаагскими положениями, четвертой Женевской конвенцией 1949 года о защите гражданского населения во время войны, первого Дополнительного протокола к четвертой Женевской конвенции и ответственностью сторон в соответствии с Римским статутом Международного уголовного суда, на государства ложится ответственность в отношении тех, кто повинен в совершении военных преступлений.

Мы обвиняли правительство Израиля как оккупирующей державы в совершении военных преступлений против палестинского народа еще до проведения десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи. Мы также ставим правительству Израиля в вину иные преступления, совершенные представителями израильских вооруженных сил, включая внесудебные убийства пяти палестинцев в деревне Аль-Ямун на Западном берегу, которые произошли 8 ноября 2006 года. Помимо

этого, в соответствии со статьей 29 четвертой Женевской конвенции мы ставим правительству Израиля в вину преступления, совершенные израильскими поселенцами на оккупированных палестинских территориях.

Мы напоминаем о той ответственности, которая возлагается на высокие договаривающиеся стороны четвертой Женевской конвенции в соответствии со статьей 1 преамбулы и статьей 148 Конвенции. Мы призываем эти стороны предъявить обвинения и передать в руки правосудия тех израильтян, которые совершили военные преступления против палестинского народа, включая начальника Генерального штаба израильских вооруженных сил и командиров соответствующих подразделений.

Сегодня Ассамблея собралась, для того чтобы должным образом отреагировать на происшедшие события путем принятия проекта резолюции. Всем, кто верит в верховенство права и стремится к соблюдению принципов, провозглашенных в Уставе Организации Объединенных Наций, следует рассматривать данное заседание и стоящие перед ним задачи как важное достижение. Это успех всех тех, кто уважает право детей и гражданского населения на жизнь и стремится к миру, основанному на справедливости. Благодарим Вас, г-жа Председатель, за возобновление работы десятой чрезвычайной специальной сессии, а также заранее благодарим членов Ассамблеи за поддержку.

Председатель (*говорит по-арабски*): Слово предоставляется представителю Катара, который представит проект резолюции A/ES-10/L.19.

Г-н ан-Насер (Катар) (*говорит по-арабски*): От имени Группы арабских государств я хотел бы, прежде всего, поблагодарить Вас, г-жа Председатель, за то, что Вы откликнулись на нашу просьбу и возобновили проведение десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи для рассмотрения вопроса об израильской агрессии на оккупированных палестинских территориях, включая Восточный Иерусалим — особенно в свете взрыва насилия, произошедшего в секторе Газа в начале этого месяца.

В ответ на серьезную эскалацию обстановки Группа арабских государств обратилась с просьбой о проведении срочного заседания Совета Безопасности, и, после консультаций с членами Совета, представила справедливый и сбалансированный проект резолюции (S/2006/878). Однако Совет не справился с возложенной на него ответственностью по поддержанию международного мира и безопасности. Данный проект резолюции так и не стал реальностью, потому что один из постоянных членов Совета Безопасности воспользовался правом вето, повторив, тем самым, события июля этого года.

Затем на основании резолюции, принятой министрами иностранных дел арабских стран на заседании в Каире 12 ноября 2006 года, Группа арабских государств обратилась с просьбой о возобновлении работы десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи для рассмотрения вопроса об израильской агрессии.

Только за одну неделю в результате агрессивных действий, предпринятых Израилем в секторе Газа и на Западном берегу, погибли десятки мирных палестинцев и еще сотни получили ранения. Были уничтожены многочисленные жизненно важные объекты палестинской инфраструктуры, что является грубым нарушением международного права, международного гуманитарного права и законодательства в области прав человека. В частности, данная агрессия является очевидным и вопиющим нарушением соответствующих положений четвертой Женевской конвенции 1949 года о защите гражданского населения во время войны, а также противоречит ряду соответствующих резолюций Совета Безопасности.

В результате израильских военных операций пострадала значительная часть населения Западного берега и сектора Газа. Газа превратилась в огромную тюрьму, где люди испытывают серьезные лишения, а свобода их передвижения ограничена, что ведет к дальнейшему ухудшению и без того плачевного гуманитарного положения палестинского населения.

Чрезмерное и неизбирательное использование вооруженной силы и иные беззаконные действия оккупационных сил, такие как обстрел мирной демонстрации палестинских женщин, в Бейт-Хануне, подтверждают, что военная операция вышла за заявленные рамки и стала частью политики Израиля по уничтожению, подавлению, запугиванию и коллективному наказанию палестинского народа. Право Израиля на защиту собственных граждан не дает ему оснований, для того чтобы прибегать к подобной противоправной, избыточной и негуманной

практике, которая только подрывает возможности по возобновлению мирного процесса.

Вызывает полное недоумение тот факт, что международное сообщество хранит молчание перед лицом вопиющей агрессии со стороны Израиля в отношении беззащитных палестинцев. Подобное молчание только подталкивает Израиль к совершению дальнейших преступлений против палестинского народа, кульминацией которых стала массовая гибель 8 ноября ни в чем не повинных гражданских лиц, произошедшая на глазах всего мира, когда оккупационные силы нанесли артиллерийский удар по жилым кварталам. В результате было убито 20 человек и еще более 40 получили ранения, большинство из них ни в чем не повинные женщины и дети. 15 ноября Совет по правам человека принял резолюцию S-3/1, в которой осудил это массовое убийство и принял решение направить в регион миссию по установлению фактов. Мы осуждаем это массовое убийство, продолжающее череду нарушений, совершенных оккупирующей державой на оккупированных палестинских территориях, которые только с начала этого года привели к гибели более 100 палестинских детей.

Именно поэтому мы призываем международное сообщество немедленно положить конец израильской агрессии в отношении палестинского народа на оккупированных палестинских территориях, придать суду тех, кто повинен в совершении этих преступлений, и предпринять четкие и конкретные шаги, с тем чтобы всесторонне активизировать зашедший в тупик ближневосточный мирный процесс в рамках заключенных на данный момент соглашений и в соответствии с резолюциями Совета Безопасности, мандатом мирного процесса, «дорожной картой» и арабской мирной инициативой.

Совет Безопасности не смог решить палестинский вопрос, и теперь международное сообщество в лице Генеральной Ассамблеи призвано предпринять конкретные шаги и рассмотреть меры по защите гражданского палестинского населения на основе международных механизмов, которые положат конец израильской агрессии, обеспечат прекращение страданий палестинского народа и гарантируют возвращение за стол переговоров для достижения всеобъемлющего урегулирования.

Позволив Израилю и дальше игнорировать международное право и резолюции Совета Безопасности, Генеральной Ассамблеи, бывшей Комиссии по правам человека и нового Совета по правам человека, мы рискуем подорвать доверие к Организации и усугубить чувство отчаяния и безнадежности в ущерб миру и стабильности на Ближнем Востоке. Неспособность Совета Безопасности принять на прошлой неделе проект резолюции, осуждающий вопиющую израильскую агрессию и призывающий к возобновлению мирного процесса, подрывает его роль в урегулировании арабо-израильского конфликта. Это также может подтолкнуть Израиль к продолжению агрессии, что только повысит уровень напряженности и приведет к дальнейшей эскалации насилия.

В связи с этим Группа арабских государств приняла решение представить на рассмотрение Генеральной Ассамблеи проект справедливой и сбалансированной резолюции, содержащейся в документе A/ES-10/L.19. Мы призываем все государства-члены проголосовать в поддержку этого проекта резолюции.

Г-н Гиллерман (Израиль) (*говорит по-английски*): У нас снова возникает знакомое чувство дежавю: террористы обвиняют собственные жертвы, вновь цинично используют, эксплуатируют и подчиняют Генеральную Ассамблею собственным интересам. Я внимательно выслушал длинное выступление моего палестинского коллеги. В нем он вновь и вновь повторял одно и то же слово: палестинскую мантру — «оккупация, оккупирующая держава», «оккупация, оккупирующая держава». Подозреваю, что от подобной удобной терминологии, наверное, очень трудно отказаться.

Однако позвольте мне напомнить моему палестинскому коллеге о том, что 15 месяцев назад Израиль покинул сектор Газа; он не оккупировал ни одного дюйма территории Газы; в Газе нет ни одного израильтянина. Оккупации Газы не было, и нет. Единственная причина, по которой мы там находимся, заключается в том, что Палестинская администрация, которую представляет мой палестинский коллега, решила превратить сектор Газа в террористическую базу и с его территории производить ракетные обстрелы Израиля. Однако это слово все еще доминирует в речах палестинцев.

Однако одно слово полностью отсутствует в этом очень длинном и нудном заявлении. Этого слова нет и в проекте резолюции (A/ES-10/L.19),

представленном на рассмотрение Ассамблеи. Позвольте мне еще раз передать это слово для Ассамблеи по буквам: Х-А-М-А-С. «Хамас». «Хамас» является виновником того, что происходит. «Хамас» является виновником страданий палестинского народа. Любопытно, хотя, возможно, это и не столь любопытно, с учетом того, где это происходит, что этого слова совершенно не встречается ни в заявлении палестинской стороны, ни в проекте резолюции.

Позвольте мне весьма четко заявить. Совершенно очевидно, что сложившееся в настоящее время чрезвычайная ситуация существует не в зале Ассамблеи, а в другой части мира, в таких израильских городах, как Сдерот и Ашкелон, жители которых ежедневно подвергаются обстрелам ракетами «Кассам»; чрезвычайная ситуация также сложилась в секторе Газа, где палестинские террористы продолжают планировать и осуществлять террористические нападения. С тех пор, как более года назад Израиль покинул сектор Газа, палестинцы, проявив циничность, — что очень прискорбно, — превратили сектор Газа в базу для ведения террористической войны против Израиля.

После избрания членов «Хамас» в руководящие органы Палестинской администрации ситуация еще более ухудшилась. В прошлом году из сектора Газа по Израилю было выпущено свыше 1000 ракет, причем 100 ракет — лишь в прошлом месяце, и это, я повторяю, происходит после того, как Израиль покинул Газу. Все это время продолжается незаконный ввоз оружия, который достиг уже опасного уровня — в сектор Газа было незаконно ввезено свыше 30 тонн вооружений. Палестинские террористы продолжают удерживать капрала Гилада Шалита, захваченного 25 июня 2006 года. Палестинское правительство под руководством «Хамас» отказывается признать существование Израиля и направляет все свои ресурсы, даже если это угрожает голодом его собственному народу и лишением его предметов первой необходимости, на то, чтобы калечить и убивать евреев и разрушать Государство Израиль. Если это не является чрезвычайной ситуацией, то тогда скажите мне, пожалуйста, что же это?

Хотя Израиль искренне стремится к миру, мы остро ощущаем горечь нынешней ситуации: террористическая кампания «Хамаса», беспощадные обстрелы ракетами «Кассам» и ярая ненависть по отношению к Израилю. В эти дни ракеты «Кассам» являются частью сценария в южных районах Израиля. Они пронзают спокойное голубое небо западной части пустыни Негев и обрушиваются на гражданское население, на израильские дома, места работы и школы. Именно эти ракеты, а не мы, нацелены на спящих детей, в то время как государства — члены этого органа ведут споры по поводу этого предвзятого текста проекта резолюции.

Два дня назад ракетами «Кассам» была убита израильская женщина, а двое других людей были серьезно ранены. В то время как члены Ассамблеи обсуждают пункты этого документа, еще 15 ракет «Кассам» обрушились на города Сдерот и Ашкелон. Когда члены Ассамблеи достигнут согласия по этому тексту, детей Сдерота уже эвакуировали из своих домов. В то время как мы сидим здесь сегодня утром, эта серьезная гуманитарная ситуация все больше обостряется. Приходится эвакуировать еще больше детей, а жители Сдерота вынуждены в панике покидать этот город.

Поскольку обстрелы с помощью ракет «Кассам» не прекращаются, Израиль будет продолжать защищать себя. К сожалению, 10 дней назад в ходе одной из таких операций произошел трагический инцидент. Весьма прискорбно, но во время войны, — и давайте не будем делать ошибки, то сложное время, которое мы сейчас переживаем, действительно, является военным временем, войной против террора, жестокого и огульного террора, — случаются инциденты, о которых Израиль глубоко сожалеет.

В связи с этими инцидентами Израиль начал полное расследование и предложил медицинскую и другую помощь раненым, которая оказывается в координации с соответствующими палестинскими учреждениями. Однако давайте не будем делать ошибки: возможно, что эти палестинцы были убиты осколками израильских снарядов, но они являются жертвами Палестинской администрации. Именно Палестинская администрация несет прямую ответственность за их смерть, а также за трагедию своего собственного народа.

Это кровопролитие может быть прекращено в одну секунду. Если террор прекратится, тогда не будет больше ни одной жертвы, ни с израильской, ни с палестинской стороны. Выбор за вами. Пре-

кратите насилие, и Израиль больше никогда не будет действовать в целях самообороны.

Созыв этой чрезвычайной специальной сессии является еще одним примером неправильного использования правил процедуры и злоупотребления временем данной Ассамблеи со стороны ее государств-членов. В ходе повторяющихся дискуссий они отдают предпочтение процедуре в ущерб существу в не столь уж искусной попытке обойти Совет Безопасности. В конечном итоге, непропорциональное использование процедуры поднимает серьезные вопросы о том, насколько хорошо эта Организация может выполнять роль честного посредника в деле достижения мира.

Вопреки ожиданиям, на прошлой неделе Совет Безопасности оказался способным принять решение. Если и есть какая-то неудача, то неудачей можно назвать неспособность резолюций, как в Совете Безопасности, так и в Ассамблее сегодня, надлежащим образом устранить причины сложившейся ситуации. Это неспособность признать, что ответные действия Израиля являются совершенно законными действиями, что источником конфликта являются упрямые и опасные действия палестинских террористов и что Израиль имеет право на самооборону. Это неспособность признать, что палестинцы не могут требовать осуществления своих национальных прав без выполнения своих национальных обязательств.

Созыв этой чрезвычайной специальной сессии без признания этих фактов не может изменить реального положения вещей. Если мы будем игнорировать источник этого конфликта — палестинский террор, — в таком случае наше сегодняшнее заседание является нереалистичным, бессмысленным и подобным театральному фарсу. Вместо того чтобы обсуждать и выдвигать нереалистичные сценарии, международному сообществу следовало бы заставить палестинское руководство выполнить свои обязанности. Международное сообщество может сделать так, чтобы вместо использования террора, «Хамас» проявил ответственный подход и выполнил три условия «четвертки» — признание Израиля, прекращение насилия и выполнение предыдущих договоренностей, — заслужив тем самым место за столом переговоров и среди сообщества наций.

В настоящее время ситуация такова, что сегодняшние прения и обсуждения в четырех других органах Организации Объединенных Наций, занимающихся этим вопросом, в том числе состоявшиеся два дня назад прения в Совете по правам человека, не предложили правительству «Хамаса» никаких стимулов для того, чтобы оно отказалось от террора. А зачем им это нужно? У них монопольное право на эту Ассамблею. У них монопольное право на внимание и сочувствие этой Ассамблеи. Если не заставить палестинцев выполнить свои обязанности, ничего не изменится. Террор будет продолжаться, а Израиль будет вынужден предпринимать ответные действия в порядке самообороны.

Террор не возникает ниоткуда. Всем нам известно, что экстремизм и террор в нашем регионе подпитываются Сирией и Ираном. На прошлой неделе мы вновь слышали, как это подтвердило правительство Аргентины. Кровавые следы Сирии и Ирана можно найти повсюду в мире. В докладе, опубликованном в Организации Объединенных Наций на этой неделе, говорится о том, что Дамаск и Тегеран нарушают санкции, введенные против Сомали, направляя туда крупные партии оружия и боеприпасов.

Мы вновь видим устрашающе близко злодейскую руку Сирии, в которой укрывается так много террористических организаций, включая «Хамас» и ее лидера Халеда Машаля, а также Ирана, президент которого отрицает Холокост и тщательно готовится к следующему Холокосту и который стремится к обладанию ядерным оружием для того, чтобы иметь возможность это сделать. Иран только что предоставил «Хамас» 120 млн. долл. США. И кто знает, на что тот потратит эти деньги? Международное сообщество должно остановить этот поддерживающий геноцид режим.

Единственный механизм, который будет служить интересам и прогрессу как израильского, так и палестинского народа, — это прямые переговоры на основе взаимного признания прав и ответственности обеих сторон. В нашем распоряжении все еще есть этот механизм, называемый «дорожной картой», который признан Израилем и одобрен международным сообществом. «Дорожная карта» и три условия, выдвинутые международным сообществом, направлены именно на борьбу с врагами мира и на обеспечение того, чтобы будущее палестинское

государство не стало государством, которое поддерживает террористов.

Отказ от этих составляющих, к чему недавно призывали некоторые голоса в Европе, не ускорит этого процесса, а будет лишь способствовать разрушению всего здания мира. Возвращение к «дорожной карте» требует безотлагательных действий, но не безрассудства. Оно требует того, чтобы мы не смешивали заседания и выступления с достижением реальных перемен. Но, прежде всего, оно требует подлинного духа приверженности проведению консультаций, переговоров и достижению согласия между самими сторонами. Другого пути нет.

Позвольте мне закончить предупреждением, вопросом и объяснением. Я хочу предупредить каждого, кто проголосует сегодня за этот проект резолюции: поступив таким образом, вы станете сообщниками террористов. Вы станете причастными к убийству еще большего числа ни в чем не повинных жертв. Я призываю всех вас задать себе следующий вопрос: как бы вы поступили, если бы ваша страна подвергалась столь жестоким и злостным террористическим нападениям? Если бы города Франции были обстреляны с другой стороны границы, как бы в таком случае поступила Франция? Вы думаете, что французское правительство послало бы цветы тем, кто совершает такие нападения? Поэтому, если вы проголосуете за этот проект резолюции и поддержите его, тем самым вы преподнесете цветы террористам — цветы, которые завтра будут положены на могилу еще одной израильской жертвы.

И наконец, поскольку я знаю о том, что в этом зале наши слова пропускаются мимо ушей, после моего выступления моя Миссия покинет его, с тем чтобы провести пресс-конференцию в этом здании — в ходе которой, как я надеюсь, мои слова будут встречены с большим вниманием.

Председатель (*говорит по-арабски*): Я предоставляю слово г-ну Полю Баджи, Сенегал, который выступит в качестве Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа.

Г-н Баджи (Сенегал), Председатель Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа (*говорит по-английски*): Я хотел бы выступить перед Генеральной Ассамблеей по рассматриваемому пункту повестки дня в качестве Председателя Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа. Возобновление десятой чрезвычайной специальной сессии вызвано опасной ситуацией, сложившейся на оккупированных палестинских территориях, в частности жертвами среди гражданского населения Бейт-Хануна.

Во время заседания Совета Безопасности, имевшего место 9 ноября 2006 года (см. S/PV.5564), подавляющее большинство ораторов выражало свое негодование в связи с массовыми бомбежками жилых районов в Бейт-Хануне. В результате операций израильской армии в этом районе, начатых 1 ноября, было убито более 80 палестинцев, в том числе много детей, женщин и ни в чем не повинных прохожих. Лишь 8 ноября 19 палестинцев были убиты во время нападения, которое имело место на рассвете, когда многие семьи спокойно спали в своих домах. Было ранено более 260 человек. В Бейт-Хануне было разрушено около 450 квартир, в результате чего целые семьи остались без крова.

Применив чрезмерную силу на оккупированных палестинских территориях, израильская армия совершила акт войны против палестинского населения. Использование танков, боевых вертолетов, ракет и артиллерии против оккупированного населения не может быть названо по-другому. Совершенно очевидно, что эти действия являются чрезмерными.

Проект резолюции, который Катар представил Совету Безопасности (S/2006/878) и который получил поддержку 10 членов Совета, мог бы содействовать выходу из нынешней катастрофической ситуации. В частности, он дал бы Совету Безопасности возможность возглавить международные действия по урегулированию этого продолжительного конфликта — сыграть роль, по твердому убеждению Комитета, которую Совет должен был бы играть с самого начала в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций. Этот проект резолюции не был принят ввиду использования права вето одним из постоянных членов Совета.

Когда я выступал в ходе прений в Совете Безопасности от имени Комитета, я самым решительным образом осудил вторжение Израиля в сектор Газа, чрезмерное применение им силы и огромные разрушения, причиненные израильской тяжелой артиллерией. Комитет также призвал палестин-

ских боевиков прекратить обстрелы территории Израиля ракетами «Кассам» из северной части сектора Газа, в результате чего недавно была убита израильская женщина и серьезно ранены двое других людей. Такие акты против гражданского населения ничем не оправданы и не способствуют смягчению напряженности или созданию условий для возобновления мирных переговоров.

Эти трагические события свели к нулю ту небольшую надежду, которую палестинское руководство возлагало на то, что удастся, наконец, найти пути для возобновления диалога и возвращения к столу переговоров. Палестинское население, которое уже сейчас живет в ужасающих условиях, подвергается еще большему унижению и страданиям, а также ежедневно вынуждено сталкиваться с еще большей опасностью. Операции Израиля, осуществленные недавно в секторе Газа и на Западном берегу, почти не привлекли внимания международного сообщества. Палестинцы обращались к нему с просьбой о немедленном вмешательстве и были глубоко разочарованы тем, насколько, по их мнению, пассивной была реакция международного сообщества, включая Организацию Объединенных Наций.

Число погибших с каждым днем все увеличивается, и эта трагическая ситуация будет продолжаться до тех пор, пока не будут срочно приняты эффективные меры. Мы призываем Израиль, оккупирующую державу, к тому, чтобы он положил конец всем военным операциям и применению силы и действовал в рамках четвертой Женевской конвенции. Мы настоятельно призываем все стороны немедленно положить конец всем актам насилия против гражданских лиц, проявлять как можно большую сдержанность и обеспечить восстановление спокойствия. Израиль должен прекратить свои военные вторжения на палестинскую территорию и внесудебные расправы над палестинцами. Он также должен снять жесткие ограничения, введенные на свободу передвижения, и прекратить другие действия, затрагивающие ежедневную жизнь палестинского народа.

Комитет поддерживает предложение о создании под эгидой Совета Безопасности международного механизма, который обеспечивал бы защиту палестинского гражданского населения. Мы надеемся, что международное сообщество примет необходимые меры для того, чтобы покончить с насилием и хаосом, от которых ежедневно страдает ни в чем не повинное гражданское население. Мы просим членов Ассамблеи поддержать представленный на их рассмотрение проект резолюции.

Мы по-прежнему серьезно обеспокоены решением некоторых крупных доноров приостановить оказание прямой помощи Палестинской администрации. Такая неоценимая помощь со стороны международного сообщества позволяет обеспечить предметами первой необходимости миллионы палестинцев. В результате приостановки или перенаправления такой помощи в это критически важное время резко изменилась и ухудшилась жизнь множества палестинцев. Комитет просит международное сообщество доноров помочь положить конец ухудшению гуманитарной ситуации палестинского народа и принять всевозможные меры для обеспечения того, чтобы эта жизненно важная помощь по-прежнему предоставлялась тем, кто в ней больше всего нуждается.

В нарушение международного права Израиль продолжает проводить свою незаконную политику экспансии и строительства поселений и разделительной стены. Кроме того, такая практика лишает палестинцев возможности осуществить законные чаяния, которые они питают в отношении создания палестинского государства, и вызывает у них гнев, отчаяние и ожесточение перед лицом будущего, которое с каждым днем становится все более мрачным. Международное сообщество будет продолжать призывать Израиль к тому, чтобы он положил конец незаконной конфискации палестинских земель и осуществлению политики свершившегося факта на местах. Комитет просит государства, являющиеся сторонами четвертой Женевской конвенции, принять срочные меры к обеспечению того, чтобы Израиль прекратил и обратил вспять этот незаконный процесс узурпации земли.

Как всегда, Комитет намерен продолжать сотрудничество с законными представителями палестинского народа, в первую очередь с президентом Палестинской администрации г-ном Махмудом Аббасом, который выступает за неприменение насилия, признание Государства Израиль и соблюдение всех предыдущих израильско-палестинских соглашений. Мы по-прежнему поддерживаем его усилия, направленные на формирование правительства национального единства.

Совершенно очевидно, что израильско-палестинский конфликт нельзя решить военными средствами. Стороны должны вступить в диалог, для того чтобы разорвать цикл насилия и отказаться от применения ответных действий, которые могут лишь вызвать еще большие страдания. Комитет постоянно выступает за урегулирование посредством переговоров, ведущее к образованию независимого, демократического и единого палестинского государства, живущего бок о бок в мире и безопасности с Израилем и другими соседними государствами.

Урегулирование посредством переговоров позволило бы разрешить израильско-палестинский конфликт, который начался в 1967 году, на основе принципов, одобренных на Мадридской конференции; принципа «земля в обмен на мир»; резолюций 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1585 (2005) Совета Безопасности; предыдущих соглашений, заключенных между сторонами; а также Арабской мирной инициативы. В результате этого Израиль стал бы полноправным соседом, живущим в мире и безопасности со всеми другими государствами этого региона. Такое всеобъемлющее урегулирование является единственным путем для того, чтобы дать возможность палестинскому народу реализовать его неотъемлемые права.

Г-н Мальмиерка Диас (Куба) (*говорит по-испански*): Движение неприсоединения считает возобновление десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи совершенно оправданным и своевременным. Серьезная ситуация, сложившаяся на оккупированных палестинских территориях, заслуживает приоритетного внимания всех делегаций.

Как хорошо известно, в прошлую субботу, 11 ноября, один из постоянных членов Совета Безопасности наложил вето на сбалансированный текст проекта резолюции, представленный делегацией Катара от имени Группы арабских государств, по вопросу о положении на оккупированных палестинских территориях. В результате этого данный текст не был принят, несмотря на то, что за него проголосовало большинство членов Совета, включая все государства — члены Движения неприсоединения, которые в настоящее время являются членами этого органа.

Учитывая вынужденное бездействие Совета Безопасности в результате злоупотребления правом вето и его неспособность выполнить свою ответственность по поддержанию международного мира и безопасности, а также в контексте ухудшающейся ситуации на оккупированных палестинских территориях, Движение неприсоединения сочло не только своим законным правом, но и обязанностью официально созвать в прошедшую среду, 15 ноября, эту сессию Генеральной Ассамблеи.

В своем требовании созвать данное заседание Движение неприсоединения действовало в соответствии со своей позицией, состоящей в том, что в тех случаях, когда Совет Безопасности не может выполнить своей прямой обязанности по поддержанию международного мира и безопасности, Генеральная Ассамблея должна принять необходимые меры в соответствии с Уставом для урегулирования проблемы.

Проводя это важное заседание, Генеральная Ассамблея выполняет свою роль и осуществляет мандат, возложенный на нее в отношении вопросов, связанных с поддержанием международного мира и безопасности, как об этом говорится в статьях 10, 11, 12, 13, 14 и 35 Устава Организации Объединенных Наций.

Движение неприсоединения надеется, что в результате проведения этого заседания Генеральная Ассамблея незамедлительно примет рекомендации о принятии конкретных коллективных мер в контексте резолюции 377 A (V), с тем чтобы положить конец действиям Израиля и должным образом отреагировать на страдания палестинского народа.

В течение последних нескольких недель Израиль, оккупирующая держава, продолжал эскалацию своей военной агрессии против палестинского народа на оккупированных палестинских территориях, в частности в секторе Газа.

В результате действий израильских войск в Бейт-Хануне в среду, 8 ноября, погибли, как минимум, 19 палестинцев — среди них восемь детей и семь женщин, — в то время как они мирно спали в своих домах. Кроме того, около 55 человек получили ранения. Этот инцидент произошел после продолжающихся целую неделю военных операций Израиля в северной части Газы. К сожалению, события в Бейт-Хануне являются лишь еще одним свидетельством того, какие страдания испытывает палестинский народ в течение многих лет в резуль-

тате незаконной оккупации своей территории Израилем, оккупирующей державой.

Согласно информации Всемирной организации здравоохранения, лишь в период с 1 по 8 ноября в ходе проводимых в Газе операций погибли 82 палестинца. Среди убитых оказались 21 ребенок, 12 женщин и 49 мужчин. Кроме того, 260 палестинцев получили ранения. За период с июня месяца в секторе Газа было убито более 450 палестинцев.

Движение неприсоединения вновь выражает свою серьезную озабоченность в связи с продолжающимся ухудшением ситуации на оккупированной палестинской территории за последние несколько дней, в частности, в результате применения Израилем, оккупирующей державой, чрезмерной, неизбирательной и непропорциональной силы, в результате чего погибло и было ранено большое число палестинских гражданских лиц. Движение осуждает, в частности, военные нападения, совершаемые Израилем, оккупирующей державой, в секторе Газа, которые приводят к гибели людей и широкомасштабным разрушениям палестинской собственности и жизненно важной инфраструктуры. Движение также осуждает убийство Израилем, оккупирующей державой, большого числа палестинских граждан, включая детей и женщин, совершенное им в Бейт-Хануне 8 ноября 2006 года.

Движение неприсоединения выражает свою серьезную озабоченность тяжелой гуманитарной ситуацией, в которой находится палестинский народ, и призывает к предоставлению Палестине чрезвычайной помощи. С учетом создавшейся в настоящее время ситуации Движение настоятельно призывает Генеральную Ассамблею к принятию следующих мер.

Во-первых, оно требует, чтобы Израиль, оккупирующая держава, немедленно прекратил свою агрессию против гражданского населения в Палестине, включая Восточный Иерусалим, и немедленно вывел свои войска из сектора Газа на позиции, занимаемые ими по состоянию на июнь 2006 года.

Во-вторых, оно призывает к немедленному прекращению боевых действий между израильской и палестинской сторонами.

В-третьих, оно требует, чтобы Генеральный секретарь учредил миссию по установлению фактов для расследования нападения, совершенного в Бейт-Хануне 8 ноября 2006 года, и в течение 30 дней доложил Ассамблее о результатах этого расследования.

В-четвертых, оно призывает Израиль, оккупирующую державу, к тому, чтобы он скрупулезно соблюдал свои обязательства и исполнял обязанности, возложенные на него в соответствии с Женевской конвенцией о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим.

В-пятых, оно подчеркивает срочную необходимость обеспечения того, чтобы медицинским и гуманитарным организациям в любое время предоставлялся неограниченный доступ к палестинскому гражданскому населению и чтобы им была предоставлена возможность эвакуировать тяжелораненых лиц с оккупированной палестинской территории для оказания им необходимой помощи.

В-шестых, оно призывает международное сообщество, включая «четверку», немедленно принять меры для стабилизации сложившейся ситуации и развертывания мирного процесса, включая создание международного механизма для защиты гражданского населения.

В-седьмых, Движение подчеркивает важность и необходимость достижения справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке на основе всех соответствующих резолюций Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003), а также положений Мадридской конференции, принципа «земля в обмен на мир», Арабской мирной инициативы, принятой Лигой арабских государств на своем саммите, состоявшемся в Бейруте в марте 2002 года, и положений «дорожной карты».

Движение неприсоединения вновь напоминает о постоянной ответственности Организации Объединенных Наций, включая Генеральную Ассамблею и Совет Безопасности, за вопрос о Палестине, пока он остается неурегулированным во всех его аспектах на основе международного права. Это включает справедливое урегулирование сложной ситуации с беженцами в соответствии с резолюцией 194 (III) Генеральной Ассамблеи от 11 декабря 1948 года.

Движение неприсоединения будет и впредь оказывать свою поддержку палестинскому народу и его руководству в усилиях, направленных на прекращение израильской оккупации, начавшейся в 1967 году, в соответствии с положениями и принципами международного права и соответствующими резолюциями Организации Объединенных Наций.

Мы подтверждаем свою непоколебимую приверженность справедливому и мирному решению израильско-палестинского конфликта и осуществлению права палестинского народа на самоопределение и суверенитет в рамках независимого палестинского государства на основе границ, существующих до 1967 года, с Восточным Иерусалимом в качестве его столицы.

В заключение я призываю все государства-члены к тому, чтобы они поддержали проект резолюции, который содержится в документе A/ES-10/L.19, представленном на рассмотрение участников этого заседания.

Г-н Маммадов (Азербайджан) (*говорит по-английски*): От имени Группы государств — членов Организации Исламская конференция (ОИК) при Организации Объединенных Наций я хотел бы официально заявить, что Азербайджан в письме на имя Председателя Генеральной Ассамблеи поддержал просьбу Группы арабских государств о возобновлении десятой чрезвычайной сессии.

Сегодня я выступаю перед Генеральной Ассамблеей на ее возобновленной десятой чрезвычайной специальной сессии в качестве нынешнего Председателя Группы государств — членов ОИК по вопросу о незаконных действиях Израиля в оккупированном Восточном Иерусалиме и на остальной части оккупированной палестинской территории. Эта специальная сессия имеет особо важное значение в свете нападений Израиля, совершенных в секторе Газа, и убийства палестинских граждан в Бейт-Хануне 8 ноября 2006 года.

Группа ОИК при Организации Объединенных Наций глубоко озабочена продолжающимся ухудшением ситуации на местах на территории Палестины. Чрезмерное и неизбирательное применение силы Израилем, оккупирующей державой, — особенно его недавние акты агрессии в Бейт-Хануне и деревне Аль-Ямун, повлекшие за собой гибель большого числа палестинских мирных граждан, главным образом, женщин и детей, а также непрекращающиеся военные нападения, совершаемые в секторе Газа и на оккупированном Западном берегу, которые привели к огромным разрушениям жизненно важной инфраструктуры палестинского народа, — все это свидетельствует о весьма негативном развитии событий, требующем неотложного внимания международного сообщества.

С учетом тяжелого гуманитарного положения палестинского народа необходимо, чтобы ему была оказана чрезвычайная помощь. Это положение также требует того, чтобы международное сообщество, включая «четверку», незамедлительно предприняло серьезные шаги для укрепления доверия между заинтересованными сторонами, с тем чтобы вернуть их за стол переговоров и возобновить мирный процесс в соответствии с резолюциями Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности.

В этой связи в качестве Председателя Группы ОИК при Организации Объединенных Наций я хотел бы заявить о том, что в субботу, 18 ноября 2006 года, в штаб-квартире ОИК в Джедде будет созвана чрезвычайная сессия Исламской конференции на уровне министров иностранных дел государств — членов ОИК для рассмотрения последствий серьезной эскалации агрессии на палестинских территориях. Они рассмотрят пути и средства оказания необходимой помощи палестинскому народу перед лицом нападений Израиля, а также вопрос о координации позиций исламских стран на международной арене.

В качестве нынешнего Председателя Группы ОИК я хотел бы заявить о том, что наша Группа поддерживает проект резолюции A/ES-10/L.19. Продолжающееся ухудшение ситуации на палестинской территории и чрезмерное и неизбирательное применение Израилем силы ведет и будет и впредь вести к гибели мирных граждан и разрушению имущества, если не предпринять в срочном порядке шагов для того, чтобы положить конец этой агрессии.

Прежде чем закончить свое выступление, я хотел бы подчеркнуть, что, хотя мы и можем положиться на историю в плане вынесения приговора в отношении результатов наших совместных усилий, направленных на содействие установлению мира и стабильности во всем этом регионе и на территории Палестины, в частности, наше сложное время воз-

лагает на нас сегодня тяжкое бремя и общую ответственность. Группа ОИК при Организации Объединенных Наций призывает международное сообщество, включая «четверку», к тому, чтобы они выполнили свою ответственность перед палестинским народом, приняв неотложные меры для стабилизации сложившейся ситуации, возобновления мирных переговоров и оживления мирного процесса, в надежде на сохранение международного мира и безопасности в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций.

Г-жа Асмади (Индонезия) (*говорит по-английски*): Г-жа Председатель, позвольте мне, прежде всего, выразить Вам признательность от имени моей делегации за созыв этой чрезвычайной специальной сессии. Мы считаем своевременным и важным рассмотрение вопроса о серьезных событиях на оккупированной палестинской территории и их последствиях для наших усилий, направленных на возобновление мирного процесса на Ближнем Востоке.

В этой связи моя делегация присоединяется к заявлениям, сделанным Постоянным представителем Кубы от имени Движения неприсоединения и представителем Азербайджана от имени Организации Исламская конференция.

Это заседание проходит вскоре после трагической гибели ни в чем не повинных палестинцев в Бейт-Хануне, большей частью женщин и детей, во время нападения израильских войск, совершенного на прошлой неделе. В ходе этих операций в течение одной только недели было убито 82 палестинца. Не хватает слов для того, чтобы описать ужасающие по своей жестокости израильские военные операции и преднамеренные нападения на безоружных гражданских лиц. Моя делегация самым решительным образом осуждает такие действия.

Вновь были подорваны надежды палестинцев и всех миролюбивых народов на Ближнем Востоке на то, что Совет Безопасности примет резолюцию, которая адекватно отражала бы ситуацию на местах. Моя делегация выражает свое глубокое сожаление и разочарование по поводу неспособности Совета принять сбалансированный проект резолюции, что задевает чувства палестинцев и наводит на мысль о безразличии со стороны Организации Объединенных Наций.

В результате такой беспомощности Совета Безопасности — уже во второй раз в течение этого года в аналогичных обстоятельствах — может лишь сложиться впечатление о том, что международное сообщество попустительствует израильской политике агрессии и террора, направленной на коллективное наказание палестинского народа. Демонстративное пренебрежение со стороны Израиля международным правом лишь способствует укреплению в мире мнения о том, что следует забыть о справедливости, когда речь идет о палестинской проблеме. Такая ситуация может лишь подлить масла в огонь той ненависти, которую радикально настроенные группы с легкостью используют в своих собственных целях, закрепляя таким образом цикл насилия.

Совершенно очевидно, что это не способствует укреплению доверия между сторонами в конфликте или усилиям, направленным на оживление мирного процесса. Таким образом, в интересах отражения подлинных мнений государств-членов, которые представлены в этой Ассамблее, нынешнее заседание может сыграть исключительно важную роль, если мы действительно хотим, чтобы на Ближнем Востоке был установлен справедливый мир. В результате применения Израилем военной силы под угрозой оказалась вся повестка дня, связанная с достижением мира на Ближнем Востоке. Продолжает ухудшаться гуманитарная ситуация в этом регионе, и весь он рискует скатиться в пучину полномасштабного конфликта.

Неспособность Совета Безопасности принять на прошлой неделе резолюцию заставляет нас рассматривать этот сценарий, и это происходит уже не в первый раз. В этой связи мы призываем к тому, чтобы Генеральная Ассамблея осудила действия Израиля и приняла необходимые меры к исправлению данного положения, применив соответствующие положения международного права. Мы полагаем, что действия Генеральной Ассамблеи в свете отсутствия согласия в Совете Безопасности могут привести к тому, чтобы международное сообщество использовало альтернативные методы для сдерживания и предупреждения широкораспространенного насилия в этом регионе и для оказания безотлагательной гуманитарной помощи палестинскому народу.

Индонезия полагает, что мы должны продвинуться вперед к всеобъемлющему урегулированию

на Ближнем Востоке на основе положений «дорожной карты», предложенной «четверкой», Арабской мирной инициативы и соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций. Для этого необходимо, чтобы Ассамблея призвала Израиль к прекращению агрессии и жестоких военных нападений и использования их в качестве орудия для оказания давления и запугивания. Израиль должен прекратить применение преднамеренной военной тактики против палестинского народа и немедленно вывести свои войска из сектора Газа. Израиль должен прекратить непропорциональное применение силы и военные операции, которые являются явными и грубыми нарушениями международного права, четвертой Женевской конвенции, а также гуманитарного права и прав человека.

Мы полностью убеждены в том, что разрушение гражданской инфраструктуры и неизбирательные нападения на гражданских лиц являются ничем не оправданными действиями. Как представляется, Израиль уверен в том, что с помощью таких жестоких актов ему удастся запугать и унизить палестинцев в его тщетных попытках заставить их смириться с пожизненным порабощением и вечной оккупацией.

В то же время палестинцы должны незамедлительно предпринять последовательные и настойчивые шаги с целью положить конец насилию, включая обстрелы ракетами израильской территории, поскольку такое насилие может быть использовано Израилем лишь в качестве предлога для продолжения коллективного наказания палестинского народа.

На международном сообществе лежит также ответственность за обеспечение защиты палестинцев и их институтов. Международное сообщество и «четверка» должны вмешаться и взять под свой контроль эту доведенную до крайности ситуацию, обеспечить предоставление гуманитарной помощи и оживление мирного процесса.

Моя делегация с удовлетворением отмечает позитивные сдвиги в усилиях по формированию единого палестинского правительства. Мы надеемся на то, что формирование такого коалиционного правительства проложит путь к облегчению тяжелой гуманитарной ситуации, которая была навязана палестинцам вследствие того, что они осуществили свое демократическое право в ходе выборов.

И наконец, г-жа Председатель, «дорожная карта» была выработана для того, чтобы привести к окончательному и всеобъемлющему урегулированию израильско-палестинского конфликта с помощью принятия решения о сосуществовании двух государств, в рамках которого независимое, демократическое и жизнеспособное палестинское государство существовало бы в мире и безопасности бок о бок с Израилем и другими соседями. Согласно ранее установленным срокам, эту цель первоначально предполагалось достичь к 2005 году. При поддержке и активном содействии международного сообщества необходимо вернуть этот процесс на прежние рельсы.

Реальное положение вещей таково, что мы не можем встать на этот путь до тех пор, пока Израиль не откажется от своей жестокой милитаристской политики. Такая политика идет вразрез с поисками мира в этом регионе. В связи с этим на Генеральную Ассамблею ложится ответственность довести эту мысль до Израиля самым решительным образом. Поэтому моя делегация полностью поддерживает находящийся на рассмотрении Ассамблеи проект резолюции.

Г-н Хилл (Австралия) (*говорит по-английски*): Австралия привержена справедливому, прочному и всеобъемлющему урегулированию ближневосточного конфликта на основе мирного решения, достигнутого в процессе переговоров между израильскими и палестинскими представителями. Австралия выступает в поддержку урегулирования на основе концепции сосуществования двух государств, которая признает законные чаяния палестинского народа и право Израиля на жизнь в условиях мира в рамках безопасных и признанных границ, в соответствии с резолюциями 242 (1967) и 338 (1973) Совета Безопасности.

Австралия разделяет озабоченность международного сообщества эскалацией насилия после похищения капрала Шалита палестинскими боевиками из сектора Газа в июне и растущим числом жертв как в Израиле, так и на палестинских территориях. Австралия призывает все стороны проявлять крайнюю сдержанность и избегать действий, которые могут привести к дальнейшему насилию или повлечь за собой пагубные гуманитарные последствия для гражданского населения.

Австралия признает, что Израиль имеет право защищать себя от террористических нападений. Вторжения Израильских сил обороны совершаются в ответ на ракетные обстрелы Израиля из Газы. Жизненно важно, чтобы эти ракетные обстрелы прекратились, ибо это отвечает интересам как Израиля, так и палестинского народа.

С нашей точки зрения, возобновление этой чрезвычайной специальной сессии не содействует достижению мира на Ближнем Востоке. Мы настоятельно призываем Генеральную Ассамблею действовать ответственно и решать вопросы сбалансированным и беспристрастным образом. Австралия озабочена тем, что распространение резолюций по Ближнему Востоку, в частности на специальных сессиях, и выделение одной стороны лишь для обвинений в сложной ситуации не будет способствовать продвижению вперед мирного процесса.

Только возобновление мирного процесса и прогресс в достижении урегулирования на основе концепции сосуществования двух государств позволят смягчать напряженность в условиях нынешней критической ситуации на палестинской территории. Ключом к любому возрождению ближневосточного мирного процесса будет отказ от насилия и признание Израиля палестинским правительством.

Австралия вместе с другими членами международного сообщества всегда готова поддержать мирный процесс. В последние месяцы имело место подтверждение приверженности возобновлению консультаций некоторыми ведущими сторонами, в том числе арабскими государствами. Австралия решительно поддерживает дальнейшие международные усилия по достижению мира и будет участвовать в поисках практических способов содействия новым инициативам по мере их появления.

Для успеха любой инициативы необходимо сотрудничество соответствующих сторон. Мы решительно призываем как израильтян, так и палестинцев работать вместе и добиваться при поддержке международного сообщества установления справедливого, долговременного и всеобъемлющего мира.

Г-н Чуркин (Российская Федерация): Несмотря на предпринимаемые международным сообществом усилия, обстановка на палестинских территориях, как и во всем регионе Ближнего Востока, остается крайне напряженной. Трагический инцидент в Бейт-Хануне 8 ноября 2006 года наглядно показал, что основной жертвой продолжающейся израильско-палестинской конфронтации по-прежнему является гражданское население.

Такая ситуация недопустима не только с точки зрения необходимости неукоснительного соблюдения всеми сторонами норм международного гуманитарного права. Гибель ни в чем не повинных людей подрывает веру в возможность мирного урегулирования арабо-израильского конфликта. В общих интересах всех членов международного сообщества — включая, убеждены, Израиль и Палестину — не допустить укоренения настроений фатализма и безысходности, которые будут неизбежно подпитывать терроризм и экстремизм.

Необходимо предпринять неотложные практические шаги по разблокированию кризисных ситуаций в палестино-израильских отношениях. Израильтяне и палестинцы должны, наконец, проявить политическую волю, прекратить насилие, восстановить переговорный процесс. Необходимо совместными усилиями расчистить поле для палестино-израильского диалога, а не создавать новые препятствия на пути его продвижения. Разумной альтернативы этому курсу не существует.

Как бы драматично ни развивалась ситуация на территориях Палестинской национальной автономии, нельзя поддаваться эмоциям. Важно сосредоточиться на конкретных мерах в поддержку усилий, предпринимаемых международными посредниками, и в первую очередь «четверкой», по возобновлению палестино-израильских переговоров и нормализации обстановки в Палестинской национальной автономии и вокруг нее. Россия исходит из необходимости срочного созыва встречи «четверки» на министерском уровне. Для того чтобы она была продуктивной, следует пригласить на нее ведущие арабские государства региона, а также, если это получится, палестинцев и израильтян.

Большую ответственность за предотвращение дальнейшей дестабилизации обстановки в регионе несет правительство Израиля. Его право и обязанность защищать жизнь и безопасность своих граждан под сомнение не ставится. Однако нельзя добиваться решения этих задач ценой тяжелых последствий для палестинского гражданского населения посредством нарушения, даже непреднамеренного,

международных гуманитарных норм и стандартов. Непропорциональному и чрезмерному применению силы следует положить конец. В противном случае, не разорвать порочный круг насилия.

В свою очередь, руководство Палестинской национальной администрации должно принять решительные меры по обузданию экстремистов, в том числе пресечь удары ракетами «Кассам» по израильской территории, которые провоцируют власти Израиля на силовую реакцию. При адекватной международной поддержке руководству ПНА следует навести и поддерживать общественный порядок в автономии.

Россия активно способствовала тому, чтобы на рассмотрение Совета Безопасности был представлен в целом сбалансированный проект резолюции, реально отражающий ситуацию и необходимые шаги по ее выправлению. К сожалению, принять такую резолюцию не удалось.

Положительную эволюцию претерпел при содействии российской делегации проект резолюции Генеральной Ассамблеи. Россия поддерживает принятие этого решения и продолжит всемерно способствовать достижению справедливого и всеобъемлющего решения палестино-израильского конфликта и урегулирования на Ближнем Востоке в целом на основе резолюций Совета Безопасности, договоренностей, достигнутых на Мадридской конференции, принципа «земля в обмен на мир» и Арабской мирной инициативы.

Г-н Мухаммед (Малайзия) (*говорит по-английски*): Прежде всего позвольте мне присоединиться к заявлениям, сделанным представителями Кубы от имени Движения неприсоединения; Азербайджана — от имени Организации Исламская конференция; а также Сенегала — от имени Комитета по осуществлению неотъемлемых прав палестинского народа. Моя делегация поддерживает заявления, сделанные представителем Катара от имени Группы арабских государств и Постоянным наблюдателем от Палестины.

Малайзия решительно осуждает убийство Израилем беззащитных палестинских граждан в Бейт-Хануне 8 ноября и на других оккупированных палестинских территориях. Малайзия считает, что преднамеренная и спланированная военная агрессия против палестинского народа, которая характеризуется чрезмерным и неизбирательным применением силы, явно свидетельствует о постоянном и вопиющем пренебрежении Израиля к жизни ни в чем не повинных людей. Тем самым Израиль, своим аппаратом государственного террора, постоянно и в нарушение международного права и многочисленных резолюций Совета Безопасности проводит геноцид, совершает военные преступления и преступления против человечности. Вопреки выдвигаемым Израилем аргументам прочного мира добиться никогда не удастся, если он под предлогом борьбы с терроризмом будет и впредь совершать акции подобного рода.

Мы были вынуждены собраться сегодня здесь ввиду неспособности Совета Безопасности принять в этом отношении какие бы то ни было меры. В этой связи Малайзия крайне разочарована тем, что Соединенные Штаты проголосовали 11 ноября в Совете Безопасности против касающегося последних событий в Газе проекта резолюции (S/2006/878). Считаем, что эта мера фактически предоставила Израилю карт-бланш на дальнейшие безнаказанные злодеяния подобного рода, которые, в свою очередь, вредят усилиям по оживлению застопорившегося ближневосточного мирного процесса. И наоборот, мы высоко чтим тех членов Совета Безопасности, которые, осознавая свою уставную ответственность, проголосовали в поддержку этого текста, тем самым дав понять, что они считают соблюдение международного права и защиту жизней ни в чем не повинных людей важными и необходимыми.

Наша делегация по-прежнему признает ту важную роль, которую выполняют члены дипломатической «четверки». Тщательно разработанная ими «дорожная карта» подала реальную — хотя, к сожалению, и мимолетную — надежду на мир. С момента ее появления истекло три года — три года смертей, разрушений и отчаяния по обе стороны конфликта. С учетом нынешней обстановки на местах и стабильного ухудшения общей ситуации в регионе создается впечатление, что выполнение предусмотренного в «дорожной карте» плана умышленно удушается Израилем — силой, явно более могущественной, чем все члены «четверки» вместе взятые. Усилия, прилагаемые к тому, чтобы вернуться на указанные в «дорожной карте» направления, очевидно, являются совершенно бесполезными. Как представляется, доверие Израилю обеспечило лишь то, что «дорожная карта» не ведет нас никуда.

Наша делегация разделяет отчаяние международного сообщества, особенно Палестины и ее арабских соседей, в связи с отсутствием прогресса в изыскании способов урегулирования конфликта. Поэтому мы обращаемся к международному сообществу с призывом коллективно разработать новый подход к затянувшемуся палестино-израильскому конфликту с учетом необходимости его урегулирования в более обширном контексте арабо-израильского конфликта. В этой связи наша делегация поддерживает призыв Лиги арабских государств созвать новую мирную конференцию по Ближнему Востоку. Малайзия, в целях достижения прочного урегулирования конфликта, готова способствовать такому процессу. Кроме того, Организация Объединенных Наций должна быть поставлена таким усилием в центр этого процесса. Мы считаем, что с учетом постоянной ответственности Организации Объединенных Наций за изыскание всеобъемлющего решения вопроса о Палестине во всех его аспектах ей, в отличие от ее роли в «четверке», следует выполнять в предусматриваемом процессе роль отнюдь не просто подчиненную.

Хотя прилагаются серьезные усилия к оживлению ближневосточного мирного процесса, наша делегация вновь заявляет о том, что нам надлежит безотлагательно создать международный механизм для защиты гражданского населения на оккупированной палестинской территории, как к тому призывает нас пункт 8 предлагаемого нам в документе A/ES-10/L.19 проекта резолюции. Убеждены, что в нынешних условиях повышенной напряженности только принудительное разъединение двух сторон конфликта обеспечило бы те мир и стабильность, которые необходимы для содействия возобновлению нацеленных на политическое урегулирование переговоров.

Позвольте мне завершить свое выступление обращением к тем государствам, которые обладают на Ближнем Востоке определенным влиянием, с призывом сделать все возможное для того, чтобы не допустить раскручивания спирали насилия до такой степени, что оно выйдет из под контроля, и сохранения конфликта неурегулированным еще на неопределенно долгое время — причем сделать это на благо как палестинцев, так и израильтян, равно как и на благо мира и безопасности как в регионе, так и человечества в целом.

Г-жа Линтонен (Финляндия) (*говорит по-английски*): Я имею честь выступать от имени Европейского союза. К данному заявлению присоединяются вступающие в союз страны — Болгария и Румыния, страны-кандидаты на вступление — Турция, Хорватия и бывшая югославская Республика Македония, страны — участницы процесса стабилизации и ассоциации и потенциальные кандидаты на вступление в Союз — Албания, Босния и Герцеговина, Черногория и Сербия и расположенная в Европейском экономическом пространстве страна — участница Европейской ассоциации свободной торговли Лихтенштейн, а также Украина и Молдова.

Европейский союз выражает свою глубокую обеспокоенность эскалацией насилия в Газе и на Западном берегу. Мы решительно осуждаем израильские военные действия в Газе, ведущие к гибели и увечьям все большего числа гражданских людей, в том числе женщин и детей, равно как и совершенно недопустимую военную операцию, проведенную 8 ноября 2006 года в Бейт-Хануне. Мы глубоко сожалеем о растущем числе убитых и раненых среди гражданского населения, в числе которых много детей, а также о разрушении жилых домов и других гражданских объектов инфраструктуры. Европейский союз призывает Израиль прекратить его военные операции, подвергающие опасности проживающее на палестинской территории палестинское гражданское население.

Признавая законное право Израиля на самооборону, Европейский союз настоятельно призывает Израиль проявлять максимальную сдержанность и подчеркивает, что его действия должны быть пропорциональными и не должны идти в разрез с международным гуманитарным правом. Крайне необходимо также срочно улучшить гуманитарные условия жизни палестинского народа.

Европейский союз также решительно осуждает и ракетные удары по израильской территории, и он призывает палестинское руководство положить конец подобным акциям. Мы сожалеем о гибели одного из израильтян в результате запуска в среду на Седерот ракеты «Кассам». Обострение ситуации лишь еще больше усугубит и без того мрачную обстановку в регионе, где срочно и настоятельно необходим возврат к всеобъемлющему мирному процессу с четко означенной политической перспективой. Для достижения этого нужно незамедлительно прекратить насилие.

Европейский союз вновь обращается с призывом безотлагательно освободить похищенного израильского солдата. Повторяем мы и свой призыв срочно освободить содержащихся под стражей в Израиле палестинских министров и парламентариев.

Европейский союз настоятельно призывает палестинцев трудиться на благо национального единства и сформировать такое правительство, в платформе которого нашли бы свое отражение разработанные «четверкой» принципы и предусматривалось бы скорейшее вступление в переговоры. Такое правительство национального единства стало бы также партнером международного сообщества в поддержке возобновления мирного процесса.

Европейский союз вновь заявляет о своем намерении активно способствовать проделываемой в рамках «четверки» работе по безотлагательному возобновлению ближневосточного мирного процесса, с тем чтобы добиться прогресса на пути к всеобъемлющему урегулированию на основе «дорожной карты», соответствующих резолюций Совета Безопасности и обязательств, взятых на себя сторонами в Шарм-эш-Шейхе в 2005 году. Это следует делать в тесном сотрудничестве с арабскими партнерами. Международному сообществу надлежит оказывать сторонам в этом отношении свою всестороннюю поддержку.

Европейский союз подчеркивает необходимость наличия политической перспективы и оживления мирного процесса за счет возобновления переговоров. Европейский союз выделяет необходимость поддержания и укрепления потенциала учреждений Палестинской администрации для содействия процессу достижения цели создания в будущем независимого, демократического и жизнеспособного зиждущегося на верховенстве права палестинского государства.

Европейский союз вновь заявляет о том, что не признает никаких изменений границ, существовавших до 1967 года, кроме тех, которые будут согласованы двумя сторонами. Мы напоминаем о настоятельной необходимости достижения прогресса во всеобъемлющем урегулировании арабо-израильского конфликта. Европейский союз подчеркивает, что он будет и впредь активно прилагать к тому усилия.

Г-жа Грэм (Новая Зеландия) (*говорит по-английски*): Новая Зеландия глубоко озабочена усиливающимся кризисом в Газе, кульминацией которого стала ужасная гибель людей на протяжении последних недель. Палестинские гражданские лица оказались в отчаянной ситуации, с которой срочно необходимо что-то делать.

Несмотря на похищение капрала Шалита и повторяющиеся ракетные обстрелы израильской территории, мы не можем согласиться с несоразмерным и неразборчивым применением силы израильской армией в качестве ответной меры. Нет никаких оправданий для таких нарушений международного гуманитарного права ни одной, ни другой стороной.

Нынешний замкнутый круг бесполезного взаимного насилия подчеркивает то обстоятельство, что у этого конфликта нет военного решения. Мы призываем стороны предпринять немедленные шаги для восстановления стабильности и создания обстановки, в которой был бы возможен мир. В частности, по нашему мнению, необходимо срочно восстановить потенциал Палестинской администрации в плане управления и осуществления контроля над территорией на ее стороне границы. Мы приветствуем шаги по созданию правительства национального единства на оккупированных палестинских территориях и подчеркиваем, что Израиль и международное сообщество должны в сотрудничестве с Палестинской администрацией срочно восстановить доступ к оккупированным палестинским территориям и поступление ресурсов на эти территории, без чего любые попытки эффективного управления обречены на провал. Мы также призываем освободить задержанных Израилем палестинских должностных лиц.

Со своей стороны, восстановленная Палестинская администрация должна как можно скорее предпринять действия для предотвращения дальнейших ракетных обстрелов Израиля и вмешаться в ситуацию с похищением капрала Шалита в целях его освобождения.

Надеемся, что такие шаги будут способствовать стабилизации и перемирию, обеспечив возможность для возвращения к спокойствию. В более долгосрочном плане для достижения прочного мира потребуется радикальное изменение позиций и ожиданий как Израиля, так и палестинцев.

Г-н Макунго (Южная Африка) (*говорит по-английски*): Моя делегация хотела бы присоединиться к заявлению, с которым представитель Кубы выступал сегодня от имени Движения неприсоединения, и поддержать проект резолюции, который будет представлен Ассамблее.

Правительство Южной Африки глубоко обеспокоено эскалацией конфликта на Ближнем Востоке. Нынешние нападения в Газе явно повысили напряженность в регионе до нового, опасного уровня в то время, когда все стороны в израильско-палестинском конфликте должны искать пути для выхода из тупика в переговорах и для продвижения вперед в мирном процессе.

Рост насилия угрожает региональному и международному миру и безопасности, и мы настоятельно призываем Генеральную Ассамблею предпринять решительные действия для урегулирования этого конфликта. Проект резолюции, который будет представлен Ассамблее, помогает нам в выполнении этой обязанности Организации Объединенных Наций.

Моя делегация вновь подтверждает свою позицию, согласно которой ни одна сторона не должна предпринимать каких бы то ни было односторонних действий для того, чтобы предвосхитить исход проблем, которые можно решить лишь с помощью переговоров. Мы призываем израильское правительство воздержаться от такого рода действий и призываем Израиль как мощную военную державу в этом регионе действовать сдержанно во избежание дальнейших жертв среди гражданского населения и уничтожения жизненно важной инфраструктуры. Мы уважаем право любой страны на самооборону, однако чрезмерные действия израильского правительства не имеют оправданий.

В равной степени мы призываем палестинцев прекратить ракетные обстрелы израильской территории. Единственный урок, который мы вынесли из таких ответных действий за последнее десятилетие, состоит в том, что они приводят лишь к новому насилию.

Организация Объединенных Наций занимается этим вопросом уже более 40 лет. Ее неспособность добиться прочного урегулирования этого кризиса означает также неспособность дать надежду народу Палестины. Но если мы не обеспечим такую надежду, то народы региона будут думать, что у них нет иных средств, кроме нового насилия и контрнасилия. Нас беспокоит то, что, всякий раз когда достигается прогресс в деле формирования правительства национального единства в Палестине, Израиль усиливает свою агрессию, ставя под угрозу достигнутый прогресс.

Мы настоятельно призываем палестинский народ не допустить, чтобы такие провокационные действия увели его прочь от цели формирования правительства национального единства. В этой связи международное сообщество должно выполнить свою обязанность и обеспечить возобновление мирного процесса.

В заключение мы хотим вновь заявить о нашей неизменной поддержке палестинского народа в его борьбе за создание независимого палестинского государства со столицей Восточный Иерусалим, живущего бок о бок с Израилем в условиях, при которых и одно, и другое государства имели бы надежные и международно признанные границы. Такое видение двух государств, закрепленное в резолюции 1397 (2002) Совета Безопасности, и принцип «земля в обмен на мир» должны поэтому лежать в основе любого прочного урегулирования ближневосточного конфликта.

Г-н Баум (Швейцария) (*говорит по-французски*): События на оккупированной палестинской территории и в Израиле серьезно беспокоят мою страну. Мы являемся свидетелями новой опасной волны насилия и возмездия в сложных социально-экономических и гуманитарных условиях. Мы выражаем сожаление в связи с тем, что Совет Безопасности так и не смог принять политического решения по этому вопросу. Совет по правам человека также рассматривал этот вопрос во время своей специальной сессии в среду. В будущем было бы желательно, чтобы главные органы Организации Объединенных Наций могли работать слаженно.

В свете недавних событий на месте мы хотели бы подчеркнуть три момента.

Во-первых, Женевская конвенция о защите гражданского населения во время войны применима на всех территориях, оккупируемых Израилем. Нормы международного гуманитарного права применимы ко всем сторонам конфликта.

Во-вторых, соблюдение и уважение права — это не предмет для переговоров. Особая ответст-

венность ложится на Государство Израиль как с точки зрения права, так и с точки зрения применяемых им методов и предпринимаемых им действий. Эта ответственность предполагает уважение принципов проведения различий, пропорциональности и осторожности со стороны Израиля в контексте его военных операций. Швейцария выражает сожаление в связи с тем, что Израиль не принял всех необходимых мер предосторожности в соответствии с международным гуманитарным правом во время своих военных действий в Бейт-Хануне 8 ноября, в результате которых погибло 19 человек — в основном женщины и дети. В этой связи Швейцария принимает к сведению то, что Израиль начал расследование для определения причин этой трагедии. Кроме того, Швейцария полагает, что все акты насилия, совершенные вооруженными палестинскими группировками в отношении мирного населения Израиля, в частности, обстрел израильской территории ракетами «Кассам», в результате которого 15 ноября в Седероте погиб человек из числа гражданского населения, являются грубым нарушением международного гуманитарного права.

В-третьих, защита гражданского населения должна стать для всех приоритетной задачей. Все стороны должны выполнять обязательства проводить различие между гражданскими лицами и комбатантами. То же относится и к необходимости проводить различие между гражданской и военной инфраструктурами. Персонал, инфраструктуры и транспортные средства независимых гуманитарных организаций должны пользоваться защитой, и их работе должны содействовать все стороны конфликта.

Соблюдение международного гуманитарного права и прав человека — это неотъемлемая предпосылка возобновления мирного процесса. Единственный разумный путь вперед — это путь политического диалога, и международное сообщество должно встать на этот путь как можно скорее. В этой связи важно поддержать усилия президента Аббаса по формирования палестинского правительства национального единства.

Г-н Амил (Пакистан) (*говорит по-английски*): Организация Объединенных Наций несет постоянную ответственность за вопрос о Палестине, пока он не будет урегулирован во всех аспектах на удовлетворительной основе и в соответствии с международной законностью.

Созыв нынешней чрезвычайной специальной сессии — это признание того факта, что неспособность Совета Безопасности выполнить свои обязанности от имени всех государств-членов не освобождает государства-члены от их обязанностей или Организацию Объединенных Наций, в частности Генеральную Ассамблею, от ответственности по Уставу в отношении поддержания международного мира и безопасности.

Он также является подтверждением того, что исполнение Генеральной Ассамблеей своих обязанностей в этой области диктует необходимость обеспечения возможностей для наблюдения, что позволит установить факты и указать на агрессора, а также возможны своевременные рекомендации Генеральной Ассамблеи государствам — членам Организации Объединенных Наций в интересах принятия коллективных действий, которые должны быть незамедлительными, чтобы быть эффективными.

Противозаконные действия Израиля включают в себя неизбирательное и непропорциональное применение военной силы на оккупированных палестинских территориях, в особенности недавнюю эскалацию в Газе, включая убийства ни в чем не повинных женщин и детей в Бейт-Хануне 8 ноября. Эти акты настолько серьезны, что они не могут не взывать к совести всего международного сообщества. Нет ничего удивительного в том, что эти акты встречают широкое осуждение и что звучат призывы к тому, чтобы положить конец безнаказанности Израиля. Существует всеобщее требование соблюдения международных прав человека и международного гуманитарного права. Перед лицом этих жестокостей симпатия, солидарность и поддержка в адрес палестинского народа остаются всеобщими и как никогда сильной.

К сожалению, Совет Безопасности из раза в раз не в состоянии откликнуться громко и четко на призывы к действию, в том числе совсем недавно — на своем заседании 9 ноября. Тем не менее, хотя Совет Безопасности не смог подняться на высоту этой задачи, Организация Объединенных Наций должна это сделать.

15 ноября Совет по правам человека принял резолюцию о нарушениях прав человека в результате военных вторжений Израиля на оккупированные территории, включая нападение в Бейт-Хануне, и

принял решение о срочном направлении туда миссии высокого уровня по установлению фактов. Сегодня Генеральная Ассамблея исполняет свой долг.

Пакистан полностью поддерживает выступления представителей Кубы и Азербайджана от имени Движения неприсоединения и Организации Исламская конференция (ОИК), соответственно. Завтра министры иностранных дел ОИК проводят совещание в Джидде, чтобы выработать коллективные ответные меры на эту ситуацию, включая предоставление необходимой поддержки нашим палестинским сестрам и братьям.

Мы поддерживаем призыв к незамедлительному прекращению огня на оккупированных палестинских территориях, которое было бы надежным, устойчивым и проверяемым. Пакистан также поддерживает просьбу в адрес Генерального секретаря направить в Бейт-Ханун миссию по установлению фактов и доложить об этом Ассамблее в течение 30 дней. Независимое расследование должно также изучить последствия этого инцидента в плане нарушений международного гуманитарного права.

Помимо этих незамедлительных мер и предоставления гуманитарной помощи международное сообщество должно активизировать свои усилия по достижению справедливого, всеобъемлющего и прочного мира на Ближнем Востоке. Эта стратегическая цель была подчеркнута в предпоследнем пункте резолюции 1701 (2006) Совета Безопасности, которая положила конец недавнему конфликту в Ливане. Такое же видение отражено в проекте резолюции, находящемся сегодня на рассмотрении Ассамблеи, и мы его поддерживаем.

События на оккупированных палестинских территориях имеют глобальные последствия. Президент Мушарраф заявил, что самый большой вызов глобальной безопасности, кампании против терроризма, поощрению гармонии в отношениях между цивилизациями, авторитету Организации Объединенных Наций — это очаг конфликта на Ближнем Востоке. Мы должны решить все сохраняющиеся проблемы этого региона на комплексной и справедливой основе. Прежде всего необходимо положить конец трагедии в Палестине, которая лежит в сердце ближневосточного конфликта и главный источник гнева, который испытывают многие люди в мусульманском мире.

Пакистан по-прежнему твердо поддерживает законную борьбу палестинского народа за свободу и самоопределение, а также создание жизнеспособного, суверенного и независимого палестинского государства. Основные элементы решения уже имеются: предыдущие соглашения; соответствующие резолюции Совета Безопасности, включая резолюции 242 (1967), 338 (1973), 1397 (2002) и 1515 (2003); принцип «земля в обмен на мир»; Арабская мирная инициатива; и «дорожная карта».

Следует прислушаться к призывам о прекращении огня и возобновлении мирного процесса. В этой связи Пакистан хотел бы призвать обе стороны, Израиль и палестинцев, предпринять серию немедленных и одновременных мер по укреплению доверия.

Израилю следует немедленно прекратить свою военную кампанию в Газе; освободить палестинских заключенных, включая министров кабинета и законодателей; устранить контрольно-пропускные пункты и другие препятствия для содействия доступу и передвижению гражданских лиц и гуманитарных работников; прекратить и обратить вспять строительство разделительной стены; заморозить деятельность по строительству поселений; передать Палестинской администрации таможенные поступления и пошлинные сборы; и согласиться на переговоры с Палестинской администрацией во главе с президентом Махмудом Аббасом.

Мы также призывам палестинскую сторону прекратить ракетные удары и насилие, обеспечить освобождение захваченного израильского солдата и достичь внутренней сплоченности. Мы надеемся, что прилагаемые усилия по созданию правительства национального единства будут плодотворными.

Эти меры по укреплению доверия должны привести к скорейшему началу переговоров, при поддержке — и, если потребуется, вмешательстве — Совета Безопасности, Генерального секретаря, «четверки» и всех, кто может и желает помочь.

Мы понимаем, что это сложные вопросы, но их решение не выходит за пределы возможностей дипломатии и изобретательности. Требуется приверженность миру, политическая воля со стороны всех продвинуться вперед и справедливая и беспристрастная поддерживающая роль, которую надлежит сыграть международному сообществу. Совет Безопасности также имеет прекрасную возмож-

ность заставить замолчать своих критиков, играя такую роль.

Реальностью является тот факт, что каждый день, наполненный насилием и репрессиями, представляет собой отход назад в стремлении к мирному урегулированию палестинского вопроса и прочному миру на Ближнем Востоке. Есть также еще одна важная реальность: прочные решения не могут быть навязаны силой или обретены в результате односторонних действий. Поэтому мы должны восстановить надежду на мир и расчистить путь для диалога и переговоров. Вот та основная идея, которая должна стать результатом сегодняшних заседаний.

Г-н Чадертон Матос (Боливарианская Республика Венесуэла) (*говорит по-испански*): Прежде всего я хотел бы присоединиться к заявлению, сделанному представителем Кубы в его качестве Председателя Движения неприсоединения.

Ситуация в регионе Ближнего Востока олицетворяет собой один из аспектов величайшего морального долга международного сообщества, и в частности Организации Объединенных Наций. Организация была создана с мандатом обеспечения международного мира и безопасности и соблюдения Всеобщей декларации права человека и норм сосуществования сообщества государств.

В августе этого года Совет Безопасности принял с любопытной поспешностью две резолюции, направленные на предотвращение якобы потенциальной угрозы международному миру и безопасности, но ждал четыре недели, прежде чем принять меры в связи с реальной и серьезной угрозой в Ливане. Эти четыре недели поразительного бездействия со стороны Организации Объединенных Наций позволили осуществить жестокую расправу над гражданским населением и уничтожение объектов инфраструктуры и других целей, включая гражданские цели. Совсем недавно мы стали свидетелями того, как новые нарушения прав человека и международного гуманитарного права, такие как бойня 8 ноября 2006 года в Бейт–Хануне, вновь были сокрыты благодаря власти вето.

Созыв этой десятой чрезвычайной специальной сессии вновь демонстрирует нам необходимость демократизации Организации. Это четкое усилие по активизации Генеральной Ассамблеи. Использование права вето не имеет места в этом форуме, но, безусловно, именно это произошло в случае с проектом резолюции, по которому проводилось голосование в прошлую субботу, 11 ноября 2006 года, в Совете Безопасности.

Боливарианская Республика Венесуэла выражает свою самую решительную поддержку осуждения Советом по правам человека 5 ноября 2006 года жестокой расправы над палестинскими гражданскими лицами в Бейт-Хануне и Газе, учреждения миссии высокого уровня и действий Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека г-жи Луизы Арбур в связи с положением палестинцев. Мы подтверждаем положения резолюции Совета по правам человека S-2/1, которая осуждает систематические нарушения прав человека, совершенные в Ливане ничем не сдерживаемой военной элитой Государства Израиль, и мы требуем соблюдения четвертой Женевской конвенции и двух ее дополнительных протоколов о защите жертв вооруженных конфликтов.

Наша страна отвергает применение насилия как инструмента урегулирования конфликтов. По сути, самооборона и соразмерность являются взаимосвязанными правовыми концепциями: первая является причиной для оправдания, а вторая — элементом первой. Не может быть самообороны без соразмерности. Поэтому, если эксцессы имеют место в ходе оборонительных действий, тогда использование силы перестает быть законным и становится агрессией, не связанной с любым имевшим место ранее действием.

Соответственно, моя делегация полностью согласна с заявлением от 9 ноября 2006 года Координационного бюро Движения неприсоединения (A/61/572, приложение). Мы не сомневаемся, что представленный сегодня проект резолюции A/ES-10/L.19 получит поддержку международного сообщества и станет голосом протеста на фоне пассивного молчания, равносильного соучастию — голосом, требующим права на жизнь, которого были лишены жертвы Бейт-Хануна.

Делегация Боливарианской Республики Венесуэла подтверждает, что право на жизнь является неотъемлемым правом, которое было зафиксировано в нашей национальной конституции с самого начала. Организация призвана уважать и защищать это право. Все мы, без какого-либо различия по признаку расы, религии или политической идеоло-

гии, должны сотрудничать и обеспечивать соблюдение норм международного права, защищающего право на жизнь палестинцев, израильтян, атеистов и всех других обитателей планеты, потому что неслучайно и неспроста мы все подписали Всеобщую декларацию прав человека.

Что касается терпимости и сосуществования, то нам не нужно вновь изобретать колесо. До 1492 года, 500 лет назад, мусульмане, христиане и евреи жили в мире, как братья, в Аль-Андалусе, Испании и Сефарате. Это были три названия одной и той же страны, которые соответственно использовали мусульмане, христиане и евреи. Извращенные исторические события привели к таким трагическим и ненормальным потрясениям, как антисемитизм и Холокост — в целом европейские и христианские явления. Здесь следует напомнить, что после 1492 года еврейская диаспора нашла убежище и защиту в таких христианских странах, как Нидерланды, и в таких мусульманских странах, как Турция, Сирия и Иран. Более 60 лет назад евреи, пострадавшие от нацистского варварства, получили мужественное покровительство короля Марокко Мохаммеда V. Поэтому уже пора коллективно и в демократическом духе призадуматься над этим, чтобы положить конец постепенному холокосту, проводимому в отношении палестинского народа.

Г-н Синьо (Япония) (*говорит по-английски*): Япония глубоко обеспокоена обострением на Ближнем Востоке ситуации в отношениях между Палестиной и Израилем, в частности, как продолжением палестинскими военизированными группировками ракетных обстрелов, так и недавними военными операциями Израильских сил обороны, которые обернулись тяжелыми потерями, в том числе гибелью ни в чем не повинных гражданских людей.

Обстановка в Палестине в настоящее время находится на критическом этапе. Возрождение в палестинском народе надежды, продвижение по пути к миру и оказание ему содействия в реализации его чаяний больше, чем чего бы то ни было иного, требуют предотвращения дальнейшего обострения ситуации и разрыва порочного круга насилия. Япония настоятельно призывает все стороны, которых это касается, и прежде всего Израиль и Палестину, проявлять максимальную сдержанность.

Япония глубоко сожалеет о том, что проведенная 8 ноября Израилем военная операция в Бейт-Хануне привела к многочисленным новым жертвам среди гражданского населения. Столь же прискорбно и то, что в результате запуска 15 ноября палестинскими военизированными группировками ракет «Кассам» погибли израильские граждане. Эти нападения оправданию не подлежат. Мы выражаем наши соболезнования семьям всех погибших. Проявляющееся в этих нападениях нарастающее насилие — событие тревожное не только с гуманитарной точки зрения; мы опасаемся также того, что оно может отрицательно сказаться на возможностях для диалога как раз в тот момент, когда прилагаются серьезные усилия к формированию нового палестинского правительства.

Япония признает, что правительство Израиля имеет право и обязано защищать своих граждан. Однако израильскому правительству надлежит избегать любых мер, которые могут привести к жертвам среди гражданского населения. Мы также надеемся, что правительство Израиля приложит серьезные усилия к скорейшему выявлению причин инцидента в Бейт-Хануне и к предотвращению возможности повторения столь прискорбного события посредством деятельности созданной с этой целью в составе Израильских сил обороны следственной группы.

Япония настоятельно призывает правительство Палестинской администрации принять соответствующие меры к незамедлительному прекращению насилия со стороны палестинских экстремистских группировок, в том числе запуску на территорию Израиля ракет. Прекращения насилия мы требуем также и от палестинских военизированных формирований.

Мне хотелось бы дать заверения в том, что Япония под руководством нового возглавляемого премьер-министром Абэ правительства будет и впредь активно и конструктивно заниматься проблематикой ближневосточного процесса. Это было доведено до сведения соответствующих высокопоставленных должностных лиц Израиля, Палестины и Сирии посетившим в прошлом месяце регион Специальным посланником правительства Японии по ближневосточному мирному процессу г-ном Тацуо Аримой. Г-н Арима также призвал стороны прилагать дальнейшие и более позитивные усилия в целях содействия установлению мира на Ближнем Востоке.

Япония вновь обращается к Палестинской администрации с призывом добиться безопасного возвращения похищенного в июне израильского солдата. Призываем мы также и Израиль освободить палестинских министров и других содержащихся в нем под стражей людей.

Япония искренне надеется, что прилагаемые в последнее время усилия к сформированию нового палестинского правительства будут продолжаться. Чтобы вырваться из нынешнего застоя, мы настоятельно призываем палестинцев изыскать способы преодоления их разногласий и поддержать такое новое правительство Палестинской администрации, которое возобновит усилия по достижению сосуществования с Израилем и взаимного с ним процветания. Мы рассчитываем, что Израиль поддержит усилия президента Аббаса, нацеленные на изыскание выхода из тупика. Если новое правительство Палестинской администрации даст ясно понять, что оно будет добиваться установления мира посредством мирных переговоров с Израилем, международному сообществу следует оказать такой политике активную поддержку.

Предметом глубокого беспокойства для нашего правительства является ухудшающееся гуманитарное положение палестинцев. Мы еще раз подчеркиваем, что международному сообществу, в том числе и Израилю, для исправления такой ситуации важно оказывать необходимую помощь. В этой связи мы подчеркиваем, что первостепенное значение в этом отношении имеют скорейшее возобновление израильским правительством передачи Палестинской администрации доходов от налогообложения и таможенных сборов, а также всестороннее выполнение заключенного в ноябре 2005 года Соглашения о передвижении и доступе.

Мы, со своей стороны, последовательно выполняем свое обещание предоставить палестинскому народу гуманитарную помощь на сумму 25 млн. долл. США — обещание, данное бывшим премьер-министром Коидзуми после его визита в Палестину в июле текущего года. Одновременно мы, посредством консультаций между представителями правительств четырех заинтересованных сторон, включая Иорданию, прилагаем усилия к созданию «коридора мира и процветания», цель которого состоит в содействии сосуществованию и взаимному процветанию Израиля и Палестины в среднесрочном и долгосрочном планах. Мы направили в регион миссию по исследованию возможностей для этого и прилагаем усилия к реализации этого плана. Япония, являясь одним из давних и основных доноров палестинцев, будет прилагать все усилия к оказанию палестинскому народу дальнейшей помощи.

Япония вновь заявляет о важности и необходимости достижения на Ближнем Востоке такого справедливого, всеобъемлющего и прочного мира, в основе которого лежали бы все соответствующие резолюции Совета Безопасности, условия мадридских договоренностей, принцип «земля в обмен на мир», Арабская мирная инициатива, утвержденная Лигой арабских государств в ходе состоявшегося в марте 2002 года Бейрутского саммита, и «дорожная карта».

В заключение я хотел бы заявить, что Япония будет и впредь сотрудничать с международным сообществом в достижении ослабления напряженности и восстановления стабильности в регионе.

Заседание закрывается в 13 ч. 00 м.